作者/Elsa Kania

● 譯者/賀志

# 中共的

Learning without Fighting: New Developments in

PLA Artificial Intelligence War-Gaming

取材/2019年4月9日詹姆斯頓基金會網站專文 (China Brief, April 9/2019)

共軍爲加速現代化與強化聯合 作戰能力,除不斷增加訓練的仿 真度外,更運用人工智慧兵棋推 演模擬真實戰場,期能藉此培育 指揮官強化戰略思考與指揮決 策能力。

乏近期實戰經驗往往是共軍最不利的條件, 是因應未來衝突狀況的隱憂。1 儘管共軍 近年作戰能力大幅成長,然而攸關戰訓本務所需的 知識技術,甚至作戰意志與勇氣都明顯的不足(中國 簡報,2016年12月1日)。自從1979年與越南發生軍 事衝突後,中共就未曾參與任何一場戰爭,其中有 實戰經驗僅有少數幾位現任軍事將領,以及中央軍 事委員會內的部分成員而已,「長治久安、忘戰必 危」將是當今共軍迫切關注的重點。時至今日,共 軍在非戰爭性軍事行動(Military Operations Other Than War, MOOTW)的實戰經驗,包括護航(反海

盗)與維和行動,然而這些行動僅能提供有限的 經驗,並無法應對衝突升級所導致的潛在危機。 在未來的戰事中,共軍將面對諸多困難,包括指 揮結構明顯僵化及官兵相對缺乏實戰經驗。儘管 中共歷經重大軍事改革,試圖從準則編修改變訓 練方式,但依舊難以落實聯合作戰(外交家,2017 年6月6日)。於此同時,共軍刻正全力強化軍事創 新,迅速發展並尋求新興技術,尤其是將人工智 慧運用在軍事作戰,此舉意味著共軍可能需大幅 調整作戰概念、指揮結構與人員訓練的方式。

習近平要共軍對未來戰爭做好「能打仗、打勝 仗」的訓示,似乎預告著這將是一項艱鉅的任 務。究竟共軍該如何克服這些重大挑戰?渠等在 尋求提升「實戰化」訓練的真實性與複雜性的同 時,亦增加兵棋推演的頻率,並採用新興科技進 行訓練,其中包括使用虛擬實境增加真實戰感, 並模擬心理因素對作戰的影響(新華社,2017年 1月17日)。在這一方面,當共軍探索軍事創新的 方向時,新興科技將催化與深化這場新的軍事 革命,並做出回應與反饋(新華社,2014年8月20 日)。特別是人工智慧已被視為將今日的「資訊 化」戰爭轉為未來「智慧化」戰爭的一種關鍵戰 略科技(新美國安全中心,2017年11月)。

2017年10月,習近平在第19次黨代表大會工作 報告中,訓勉共軍要「加速軍事智慧化發展,提高 奠基於網路資訊系統的聯戰能力與全域作戰能 力。」(新華社,2017年10月27日)。這個強烈的呼 籲讓「智慧化」成為未來中共軍事現代化的指導 概念,希冀落實運用人工智慧科技來實現與強化 未來的軍事能力。顯然地,中共將人工智慧視為

未來國家競爭力中重要的一環,甚至有可能改變 全球軍力平衡。《新一代人工智能發展規劃》的 啟動凸顯中共在人工智慧領域「引領世界」的雄 心壯志(國務院,2017年7月20日)。該規劃亦讓中 共「加速運用新一代人工智慧科技,作為對指揮 決策、軍事推演和國防設備的有力支持」,而對 於軍事推演的應用尚包括人工智慧導入兵棋推演 與綜合模擬演練之中。特別是中共在兵棋推演中 運用人工智慧的顯著進展,已為探索智慧化新作 戰概念提供一項初步指標,亦可強化官兵戰場敏 鋭度並為未來戰爭做好準備。

# 人工智慧兵棋推演實驗方案

受到聚焦軍事科學的戰略文化所影響,當共軍 試圖探索與因應未來戰爭型態時,運用人工智慧 實施兵棋推演將提供一項極為受用的工具。事實 上, 共軍人工智慧的應用有一段悠久歷史, 包括 將專家系統應用於軍事作戰行動研究的早期倡 議可追溯到1980與1990年代。2 近年來,共軍國 防大學率先開發更為先進的兵棋推演科技(War on the Rocks, February 17, 2015)。這些成就全歸 功於國防大學戰略戰役兵棋系統總設計師胡曉 峰少將的領導,他正在探索將人工智慧整合到兵 棋推演中,同時也在研究支援決策的新方向。例 如,一支更具人工智慧的「藍軍」(共軍稱為敵軍 部隊),在實際貢獻上可增加推演的價值,並從中 獲得訓練與如何評估自身跟強大敵人之間的軍 事平衡。從AlphaGo人機圍棋大戰機器獲勝的經 驗中,中共軍事戰略家所汲取的教訓是,人工智 慧在一個與兵棋推演類似的遊戲中,可以創造出



中共2017年全國兵棋推演大賽,由中國指揮與控制學會贊助。(Source: China Brief)

優於人類玩家的戰術和策略。3 在這方面,AlphaGo人機圍棋大 戰似平已成為共軍兵棋推演發 展方向的靈感來源,以及探索 人工智慧在未來指揮和控制方 面的潛力。於此同時,共軍推動 執行兵棋推演的作法將有助於 培養未來指揮官在戰略思考和 指揮決策方面發展更多技能, 這也是共軍當前的弱點(War on the Rocks, February 2019) •

隨著共軍尋求推動理論創新 以因應未來的戰爭,將人工智 慧導入兵棋推演不僅可提供人 員訓練,還可學習甚至是「設 計」未來智慧化戰爭的方法。 2017年9月,中國指揮與控制學

會聯名贊助在共軍國防大學聯 合作戰學院召開的第一屆全國 人工智慧與兵棋推演論增,該 論壇首次推出由中國科學院自 動化研究所開發的「先知1.0」 人工智慧系統(科學網,2017年 9月29日)。過程中,在沒有人為 干預的狀況下,「先知1.0」以七 比一的成績大勝人類團隊(環 球時報,2017年9月28日)。2017 年12月,在另一輪競賽中,「先 知1.0」再次以三比一的戰績擊 敗了人機對抗的頂級團隊(科學 網,2017年12月28日)。顯然地, 這個最初的「人工智慧指揮官」 印證了未來人工智慧在兵棋推 演發展的概念,包括透過蒐集

可用於機器學習的數據,來提 高兵棋推演的複雜度。這些人 機競賽開始被推廣到共軍與學 界的研究教育機構,規劃先從 簡單陸上作戰場景開始,再轉 變為複雜的海、空、海空聯合 與網路的戰場。2018年9至12月 期間,舉行了另一輪「先知·兵 聖」的兵棋推演競賽,來自多所 大學、研究機構和科技公司的 代表在兵棋推演中測試其人工 智慧代理人(中國指揮與控制學 會,2018年9月4日)。這個包含 「人機對抗」和「機器對抗」的 競賽,旨在作為一個開放的測 試平臺,以提升人工智慧代理 人和人類參賽者的能力。

由於共軍似乎優先考慮利用 人工智慧為未來戰場上的指揮 官提供決策支持,因此在兵棋 推演培養「人工智慧指揮官」 的初步努力可能有助於未來發 展。舉例來說,中國運載火箭技 術研究院於2018年4月召開了一 場名為「決勝千里」的智慧人機 競賽。這個競賽係以一個名為 「小奕」的「人工智慧指揮官程 序」與來自中國科學院和清華 大學的人類玩家進行對決,據 報導「小奕」以六比二的戰績大

勝人類玩家(中國運載火箭技術研究院,2018年4 月23日)。這個人機智慧對抗平臺加入「模擬應用 決策過程」的賽事,實現複雜的對抗,包括與中 國科學院自動化研究所開發的人工智慧代理人競 賽。「決勝千里」被描述為一個開放平臺,用以支 援航空領域系統智慧決策模型的研究、開發和訓 練,從而促進智慧遊戲技術的發展。然而,考慮 到實戰中的複雜性,任何從「遊戲對抗」場景轉 變為實際戰場的嘗試都極具挑戰。

# 結論與涵義

展望未來,共軍對人工智慧應用於兵棋推演的 高度興趣為日後發展提供了明確指標。雖然關於 共軍是否可被認定為「學習型組織」的爭論仍然 存在,但這種實驗與競賽可促進訓練和觀念的改 進。到目前為止,共軍以比美國更大的廣度與規 模來推展這些兵棋推演的作法,似乎源自於能夠 「設計」未來戰爭型態的渴望。這些兵推可產生 對於培訓人工智慧系統有價值的數據,以求取兵 棋推演進展和決策的新技術。同時,共軍似乎正 在持續擴大對模擬與虛擬實境的使用頻率,以支

持更仿真的訓練,這種實驗可以有助於改進初始 概念和理論。

共軍將從兵棋推演中汲取什麼教訓?未來能否 以「智慧化」行動發展出獨特的致勝理論和作戰 行動概念?是否有可能高估其從兵棋推演所汲取 的教訓,就足以應對現實世界中戰爭的複雜性? 進入新時代智慧化戰爭的未知與變數,是否會 增加誤判軍事平衡的可能?就目前看來,共軍在 全面實施之前仍處於推測和試驗的階段。4 在此 過程中,共軍運用人工智慧來彌補這些弱點的趨 勢,將對軍事的發展方向上造成重大影響。由於 缺乏「在戰爭中學習戰爭」的機會,人工智慧兵棋 推演中的創新可能成為影響共軍未來概念創新 的主要因素。

### 作者簡介

Elsa B. Kania是新美國安全中心(Center for a New American Security)科技與國家安全計畫兼任研究員,同時也是哈佛大學 政府系博士生。

Reprint from Jamestown Foundation with permission.

## 註釋

- 1. 欲探討作戰經驗對軍隊而言,是重要但不是必然的因素,請參閱 Timothy R. Heath, "China's Military Has No Combat Experience: Does It Matter?", RAND, November 27, 2018. https://www.rand.org/blog/2018/11/chinas-military-has-nocombat-experience-does-it-matter.html
- 2. Deborah R. Harvey and Barbara R. Felton, "Military Operations Research in China: A Defense S&T Intelligence Study," March 1994, DST-1820S-187-94. 本文件經審認爲非機密文件並在1998年3月份公布。
- 3. AlphaGo是一家位於英國倫敦深思科技(Deep Mind Technologies)人工智慧研發公司所設計的電腦程式。2015至2017 年間,在一系列高調宣傳的競賽中,AlphaGo連續在複雜的棋局中擊敗了多位世界級的人類玩家。請參閱 "The Story of AlphaGo So Far," Deep Mind Technologies, undated. https://deepmind.com/research/alphago/.
- 4. 有關筆者對於人工智慧發展趨勢的理論架構,請參閱: Thomas G. Mahnken, "Uncovering Foreign Military Innovation." The Journal of Strategic Studiess 22, no. 4 (1999): 26-54.